

KELEIVIS

THE TRAVELER ——— LITHUANIAN WEEKLY

NR. 8

"Keleivis" telefonas AN 8-3071

SO. BOSTON, MASS., 1975 METU VASARIO-FEBRUARY 25

Atakiro numerio kaina 20 centu

71-MIEJI METAI

Paskutinis atsisveikinimas su prof. Igno Končium

Žinia apie prof. Igno Končiaus mirtį Bostone žaibo greitumu paplito vasario 20 d. Tuo daugiausia pasirūpino skautai ir inžinieriai.

Vasario 21 d. vakare į Lubino šermeninę susirinko didelis būrys bostoniečių ir kt. atsisveikinti su velioniu. Prie uždengto karsto (toks buvo velionio noras) pakaitomis garbės sargyboje stovėjo skautas ir inžinierius. Turiningomis ir jautriomis kalbomis atsisveikino LB apygardos pirm. Antanas Škudzinskas, inžinierių d-jos valdybos pirm. Vytautas Izbičkas, vyriausias skautininkas Petras Molis, kun. Stasys Yla ir dr. Jurgis Gimbutas, kuris ir labai gražiai atsisveikinimui vadovavo. Katalikiškas apeigas atliko Matulaičio namų, kur velionis mirė, kapelionas kun. Vytautas Zakaras.

Vasario 22 d. rytą taip pat nemažas būrys atvyko į Fores Hills kapinių krematoriumą, kur su velioniu atsisveikino rašytojas Stasys Santvaras. Dr. Vytenis Vasyliūnas vargonais pagrojo, be kitko, giesmę Marija, Marija ir Lietuvos himną.

Iš čia visi dalyviai buvo pakviesti į Tautinės S-gos namus.

Vietoj gėlių Lietuvų Fondui suaukota \$343 ir Matulaičio namų laikytojoms vienuolėms \$135.

Jo pelenai laikinai paliks krematoriume, o vėliau bus nuvežti į Chicago ir palaidoti Tautinėse kapinėse, kur jau ilsisi ir velionio sūnus Vytautas.

PRIE PROF. IGNO KONČIAUS KARSTO

STASYS SANTVARAS

Mirtis yra neišvengiama kiekvienam žmogui, kuris ateina į šį gyvenimą. Atkylo, kaip į svečius, pavieši čia ilgesnį ar trumpesnį valandą, o tada ir turi leistis į tą mįslingą ir gal tik didžiu tikėjimu suvokiamą Anapustį. Mirtis yra neišvengiama vyresnio amžiaus žmogui, betgi tokia pat neišvengiama ji yra ir kiekvienam kitam, nes nė vienas mes nežinome, koks gi iš tikro yra mums duoto laikas.

Ramiai ir betrupiškai galvojant, mirtis neturėtų žmogaus bauginti ir gąsdinti. Tačiau, kai miršta mūsų artimas, mes neišvengiamai pasineriam į sielvartą, į liūdesį, į širdgėlą, nepajėgiame nuslėpti susijaudinimo, susigraudinimo ir ašarų. Tada gal nevienam, mirties įvykio akivaizdoj atsidūrusiam, pasivaidena tokia giedri mintis: kas šioje buityje daroma su pasiukojimu ir meile, tas išlieka, tas mirusio vietoje gyvena, o kas veikiama su pagieža ir neapykanta, — visa tai prie kapo duobės sužlunga.

Prof. Igno Končiaus gyvenimą ir darbus galime apibūdinti auka ir meile. Auką ir meilę Lietuvai, šimtus kartų lankytai Žemaitijai, auką ir meilę Gėriui ir Grožiui, mokslui ir menui, auką ir meilę savo šeimai.

Velionis buvo tarpe tų mūsų intelektualų, kurie, tur būt, nevisuomet ir patys suvokė, kiek sunkių ir didžių darbų jie yra nudirbę savajam kraštui, savajai tautai. Dažnai, labai dažnai jie dirbdavo ne tik už save, bet ir dar už tris ar keturis kitus. Ir tai jie darė ne kokią nors naudą gaudydami, ne dėl trapios ir praeinančios žmogiškosios garbės besirūgindami, o tik dėl to, kad priešpaudos ir nelaisvės metai buvo ilgi, kad jie buvo sausūrų ir bado metai, kad darbų usnimis ir piktžolėm apžėlusioj dirvoj buvo marios, o darbininkų, baigusių aukštuosius mokslus, tik negausus būrelis. Vienam teko visokeriopos veiklos imtis, teko šen ir ten susipėti. Ir, kaip visi gerai žinome, didelių sunkumų kupiną piūtį jie įveikė, derlių krovė į... ilgainiui vėl išgrobčius svirusus...

Dėl to prof. Igno Končiaus ir jo bendraamžių darbai yra didžiai reikšmingi. Ir visuomet jie bus reikšmingi lietuvių tautos ir mūsų tautinės kultūros istorijoj.

Prof. Igną Končį visų pirma mes pažinome kaip mielą, principingą, kilnų ir išmintingą žmogų, kaip fiziką ir meteorologą, sugebėjusį talentingais vyrais užpildyti tuštumą, kuri Lietuvoje buvo atsiradusi ištisio amžiaus sūtemoj; minime jį kaip muziejininką ir kraštotyriminką, sukopusį tūkstančius kilometrų, berenkančią ir bestudijuojant žemaičių liaudies meną; pasinėrusį į to meno gilumas, kaip



Keleivio pastogėje vasario 8 d. Viršuje kairėje Laisvės Varpo radijo vedėjas Petras Viščinis su latvių žurnalistu Osvaldu Akmentiniu; vidury sėdi prof. dr. Pranas Šveikauskas ir rašytojas Stasys Santvaras, stovi Keleivio red. Jackus Sonda; dešinėje sėdi Keleivio štabas — Stasys Grižė, Jurgėlevičius, Jackus Sonda ir rašytojas Antanas Gustaitis, stovi Antanas Andriulionis. Apačioje kairėje aktorė Aleksandra Gustaitienė ir mok. Jonas Valiukonis, vidury Osvaldas Akmentinis, Antanas Gustaitis ir adv. dr. Marija Šveikauskienė, dešinėje žurn. Jonas Vizbaras ir kalbininkas Petras Būtenas.

jis pats prasitarė, pažinęs tėvynainio "jautrią širdį, lakų mintijimą, sumanų nagingumą ir gilią pakantą", ir prof. Ignas ėmė drožinėti ir paliko mums šimtus drožinių, tų darbų mintim ir formom mums parodydamas, kad jis susirado savo stilių, rafinuotą ir savaimingą drožinio skambėjimą; matėm jį studentų organizacijose, Lietuvos skautų veikloj, Vilniaus universiteto valdybe ir Savitarpinės pagalbos (iš tikro — Lietuvos Raudonojo Kryžiaus) administravime; negalim pamiršti ir tų šiurpių, tų klaidų akimirkų, kai prof. Končius gulėjo krūvoj mirstančių lietuvių, kuriuos prie Cervenės sušaudė Maskvos barbarai ne už tai, kad jie būtų buvę kriminalistai ar kitokio pobūdžio nusikaltėliai, o tik už tai, kad jie buvo lietuviai (nesunku suprasti Velionio širdies šepulį, kai laisvojo pasaulio žmonės, nepajėgią apčiuopti melo, blogio ir smurto, čia daugiau domėjosi jo drožiniais, o ne išgyventu siaubu Cervenės giraitėj). Jei iš tikro yra pragaras, tai didžiąją dalį jo kančių Velionis yra patyręs jau šiame gyvenime.

Prof. Ignas Končius netrumpoj savo kelionėj daug ką matė, daug patyrė, daug dirbo, daug ir skaudžiai kentėjo, savo tautos gyvenime ilgą laiką jis buvo beveik visur esantis. Tokie buvo jo bendraamžiai — skaidrūs žiburiai visų laikų lietuviams, kurių tarpe itin ryškus buvo ir velionis prof. Steponas Kolupaila.

Atsiskyrimo valandą, deja, tik viena kita mintimi atsigrįžome į prof. Igną Končį ir į jo išgyventą laiką. Velionio gyvenimo prasmei bei turiniui apibūdinti, man regis, tinka poeto žodžiai, dedikuoti Tėvynei:

Jeigu man širdį išims —
svetimos neįdėk;
ten,
kur ji buvo,
saulę žemių įberk,
kad girdėčiau gyvybę.
(Marcelijus Martinaitis)

Profesoriau Ignai,
mes visi čia — Tavo sūnus Liudas, marti, jų šeima,
giminės ir artimieji. Tavo tuvų mokiniai. Tavo lietuviai
skautai ir Tavo gerbėjai — mes visi čia trokštame, kad
išgirstum: išlėkis ramybėje, kol ateis valanda, kai Tavo
pelenai galės grįžti į mylimą Žemaičių Žemę amžinam
poilsui.

Prel. Krivaitis kalbėjo su komunistine krapyla

Jis Kremliaus čia atsiųstas su gausia popų delegacija pasakoti apie "religijos laisvę" Sovietų Sąjungoje

Vakaruose vis garsiau kylant protesto balsui prieš religijos persekiojimą Sovietų Sąjungoje, ypač Lietuvoje, Kremlius nutarė atvaryti čia gana didelę kunigų ir popų delegaciją, kuri Amerikos spaudai ir visuomenei as-

meniskai "paliužytų", kad Sovietijoje eanti didžiausia religinė laisvė ir, kalbėdamas apie tikinčiųjų ir dvasininkų persekiojimus, visokie "buržuaziniai nacionalistai" meluoja.

Kaip Naujienų korespondentas rašo, vasario 17 d. ta įvairiausių bažnytinėm uniformom išsipusčiusi sovietinių popų grupė buvo susirinkusi New Yorke Armėnų katedroje. Čia tie delegatai atlikę bendras apeigas ir per savo atsivežtą rusų vertėją davė pareiškimus. Šone salėje stovėjęs ir stalias su svaiginamaisiais gėrimais, nes, aišku, sovietiniam piliečiui reguliariais protarpiais būtina reikia ir vodka; ta-rybinei dvasiai palaikyti.

Mums įdomu tai, kad atitinkamus pareiškimus čia nykščiai spaudai yra paaiškes ir šios delegacijos narys Vilniaus arkivyskupijos valdytojas prelatas Česlovas Krivaitis.

Į JAV katalikų žinių agentūros atstovo John Price klausimą apie katalikų persekiojimą Lietuvoje prel. C. Krivaitis atsakė, kad tai esanti netiesa. Iš šio anksto paruošto teksto jis išdėstė, kad Lietuvoje esą 800 kunigų, veikia 637 bažnyčios, visose laikomos pamaldos ir jis pats Sv. Mikalojaus bažnyčioje esąs suteikęs 3,000 žmonių sutvirtinimo sakramentą...

Kadangi sovietai yra Vatikanui pranešę, kad Lietuvoje iš 3 milijonų gyventojų tėra tik 400,000 tikinčiųjų katalikų (matyt, KGB žiniomis!), tai kiekvienam kunigui tektų tik 500 tikinčiųjų... Vadinasi, tokio gero religinio aptarnavimo, tur būt, nėra nė pačioje Romoje!..

Paklaustas dėl užkampy uždaryto vyskupo Steponavičiaus, prel. C. Krivaitis paaiškino, kad jis 1961 m. išvyko į Žagarę, ten laisvai gyvena, gali važinėti, kur tik jam patinka, net į kurortus, ir buvęs nemokamai gydomas.

Reikia laukti, kad Krivaitis čia teisybės prikreivins dar daugiau.

Pranciškonų leidžiamas Darbininkas šia proga siūlo prel. Krivaičiui apsilankyti komunistinėje Laisvėje ir savo krapyla pašlakstyti ten Antaną Bimbą. Laikraštis kviečia į sutaną prisidengusį enkavedistų popą atstumti už lietuviško gyvenimo ribas ir jam priminti, kokią "religiją" jis atstovauja.

Altos delegacija

Valst. departamente

Altos atstovai dr. K. Sidlauskas, T. Blinstrubas ir dr. J. Genys vasario 18 d. buvo nuvykę į Valstybės departamentą, kur turėjo pasikalbėti su Rytų Europos ir Baltijos valstybių skvrius viršininku William Shepardu.

Altos atstovai priminė jau anksčiau iškeltą reikalą apie lietuvių tautos atstovų įvedimą į Jungtines Tautas ir šia priptimi daromas pastangas po to, kai šis tarp-tautinis forumas priėmė Palestinos laisvinimo Organizacijos delegaciją.

Be to, buvo diskutuojama anksčiau Altos iškeltas reikalas, kad į JAV delegaciją Europos Saugumo konferencijoje būtų įjungti patarėliai ir Baltijos tautų atstovai.

Šia proga buvo pasikeista nuomonėmis ir apie teisinius įgaliojimus, sudarytus paveržtoje Lietuvoje viešinių notarų ir tokių įgaliojimų nesuderinamuma su Lietuvos okupacijos nepripažinimu.

W. Shepard Altos delegaciją priėmė maloniai, padarvdamas ir naudingų sugestijų tolimesnių ryšių reikalu.

Siūlo įvesti naftos importo kontrolę

AFL-CIO vadovų taryba siūlo naftos importą atimti iš privatinį bendrovių ir jį atiduoti į vyriausybės rankas.

Energijos krizė tęsis, kol JAV bus priklausomos nuo importuojamos naftos. atvežamos svetimais laivais iš nesaugių šaltinių, sako minėta darbo unių taryba.

Ji taip pat ragina imtis griežtų priemonių prieš tas valstybes, kurios sustabdytų naftos tiekimą. Tokioms valstybėms reikia neduoti jokios medžiaginės pagalbos; o taip pat reikia labiau kontroliuoti naftos bendroves, sudaryti \$20 bil. fondą moksliniams tyrimams naujiems energijos šaltiniams surasti.

A. Galdiko kūriniai Vatikano muziejuje

Garsusis Vatikano muziejus šiomis dienomis pirmą kartą įsigijo lietuvių dailininko paveikslus. Tai labai vertingi didelio formato dailininko Adomo Galdiko kūriniai. Vienas jų yra aliejinis lietuviškais motyvais — koplytėlė kapinaitėse. o antaras — abstraktinė tempera. Paveikslai iš Putnamo, Conn., š. m. sausio 9 d. buvo pasiųsti lėktuvu iš Bostono aerodromo į Italiją.

Nuteisė 3 buvusius galinguosius

Prisiekusiųjų posėdžiūnų pripažintiems kaltais Watergate byloj Mitchellui Hal-demanui ir Erlichmanui teisėjas Sirica paskyrė kalėjimo bausmę nuo nuo 30 mėnesių iki 8 metų.

Visi trys buvo artimi prez. Nixono patarėjai ir padėjėjai.

Žinoma, teisėjo nutarimas dar bus apskųstas aukštesniam teismui, ir byla gali nusitęsti dar porą metų.

Iki šiol toje byloje jau yra nubausta 17 asmenų.

Neapsisprendžia duoti ginklų ar ne

Į Etiopiją įjungtoje Eritrėjos srityje vykta sukilimas, kurį centrinė valdžia žiauriai malšina. Bet JAV ne nežino, duoti jai prašomų ginklų, ar ne.

100 nuopelių žmogus

PROF. IGNAI KONCIUI ISKELIAVUS

Yra žmonių, kuriuos gal jau ir retokai sutinki. retokai tenka su jais ir gyvu žodžiu pakalbėti, bet mus džiugina patsai žinojimas, kad jie dar tebėra mūsų tarpe, kad dar neiškeliavo Anapus, kaip daugelis kitų artimųjų, jau niekada nebesugrįšiančių. Toks mielas žmogus pastaraisiais laikais buvo ir prof. Ignas Končius. — nors ir pasilpęs, ligos ir senatvės paguldymas Matulaičio senelių namuose ir net retai senų draugų aplankomas, bet vis tiek neužmirštas, vis reljefingai išskylantis mūsų mintyse ir vaizduotėje, kaip ir visos tolimos praeities dienos.

Ir štai žinia — mirė! Prof. Ignas Končius, gimęs 1886 m. liepos 31 d., mirė Putname 1975 m. vasario 19 d., taigi jau atėdamas į 89-sius savo amžiaus metus.

Tiesa, ilgą amžių Velionis išgyveno, bet ne tas metų skaičius jam nupešė lietuvių tautos pagarbą. Ir ne vien dėl to šiandien liūdime, kad mirė dar vienas daugelio pažįstamas tautietis.

Ignas Končius buvo tarsi pačios Lietuvos širdies gyvybingoji ląstelė, vis jūriai pulsavusi tėvynės meile, tėvynės džiaugsmu ir tėvynės rūpesčiais, vis nenurimdama nuo pat priešneprisklausomybinių laikų ligi pat galo išei-vijoje. Todėl nedaug kas jam gali prilygti ir savo veiklos įvykiams, ir savo darbų verte, ir jų vaisių gausumu.

Antai, Ignas Končius dar prieš Pirmąjį didįjį karą Palangos gimnazijoje jau buvo pavyzdingas nepalaužiamas lietuvis ir žemaitis.

Studijuodamas Petrapilio universiteto Fizikos fakultete, jis aktyviai dalyvavo lietuvių politinėje veikloje, suorganizavo lietuvių studentų būrėlį, kuriam pats pirminkavo, palaikė ryšius su lietuvišiais lituanistais, domėjosi filologija, nors ji ir toli nuo fizikos. Astotųjų metų jis lanko gimtąją Žemaitiją, renka tautosaką, vaidina, režisuoja, galvina žemaičių tautinę sąmonę ir drauge dirba slapta politinį darbą, vedantį į Lietuvos laisvę.

Pirmojo didžiojo karo metu Velionis Rusijos tremtyje skęsta ne tik naujuose darbuose, bet ir varge. Jis mokytojauja, jis ruošia mokslo vadovėlius, jis darbuojasi karo tremtinių šalpos organizacijose ir... badauja. Ginda, masis nuo vargo čia Ignas Končius netgi išmoko batiuvio amato, augino triušius ir įsigijo orką...

1921 m. grįžęs Lietuvon, jis vėl visur ten, kur tik besikuriančiai nepriklausomai valstybei buvo reikalingas. Jis mokyklų vizitatorius, dėsto fiziką Mūsų mokykloje, Dotnuvos žemės ūkio akademijoje. Vytauto Did. universitete, Karininkų aukštųjų mokyklų kursose. 1939 m. jis švietimo ministerijos pakviestas atgauti Vilniaus Stepono Batoro universiteto valdytoju, bet, atlikęs uito perorganizavimo darbą, atsisako būti jo rektoriumi ir grįžta į Kauną.

1941 m. Ignas Končius ir jo sūnus Liudas bolševikų suimami ir pasodinami į Kauno kalėjimą. Karo pradžioje jis pergyvena Minsko kalėjimo bombardavimą ir su tūkstančiais kalinių mirties kolonoje varomas į Červenę. Čia enkavedistai, vokiečių vejamieji, pasiryžta visus kalinius sušaudyti, ir Ignas Končius išlieka tik sukritęs po lavonais.

Karo metu ir po jo — velionis Lietuvoje Savitarpinės pagalbos pirmininkas, Vokietijoje darbuojasi Tremtinių Bendruomenės centre. Amerikoje — Bostone Tufts universiteto fizikos laboratorijoje ir JAV fizikų profesinėse draugijose.

Pridėkime dar, kad tas pats Ignas Končius yra etnografas, muziejininkas, 13 knygų autorius, uolus skautų organizacijos veikėjas, keliautojas, lietuviškų kryžių rinkėjas ir patsai dievdirbys, sukūręs apie 1000 meniškų medžio piaustinių, — vis tiek dar toli gražu neturėsime Garbingojo Velionio tikro paveikslą.

Kadaise taikliai prof. St. Kolupaila, žiūrėdamas į Igno Končiaus darbo smūkelį ištartė: "Tai lietuvių skaismo ir ilgesio šedevras...". Toks gyvenimo gale buvo ir patsai Velionis. — tarsi jo medinis smūkelis, paguldymas mirties guolyje... Tarpe tokių pat, palikusiu už savęs ilgą ir vaisingą gyvenimą ir laukiančių savo eilės į Amžinąją Tremtį... Su jais palengva miršta ir nepriklausomos Lietuvos gyvoji istorija.

Liko — Amerikoje jo sūnus Liudas ir Lietuvoje — sūnus Algirdas ir Jurgis.

Jiems ir jų šeimoms reiškiamė giliausią užuojautą.

ELAGU, VABA EESTI!

GYVUOK, LAISVOJI ESTIJA!

Vakar laisvajame pasauly gyvenantieji estai minėjo Estijos nepriklausomybės paskelbimo 57 metų sukaktį. Rusų komunistų užgrobtose Estijoje tą dieną švęsti yra griežtai uždrausta, kaip ir Lietuvoje minėti Vasario 16-ją. Sveikiname estus, linkėdami jiems nepalūžti kovoje dėl savo krašto laisvės ir tikėdami, kad Estija, kaip Lietuva ir Latvija, šių tautų bendromis išvermingomis pastangomis vėl sulauks nepriklausomo valstybinio gyvenimo šviesos.



Prof. Ignas Končius buvo labai darbūtas žmogus. Čia jį matome drožinėjantį, stovyklaujant su skautais. Jis įvairių kryžių, koplytelių ir kitokių meniškų drožinių yra sukūręs apie 1000

KANADOS NAUJIENOS

Kanados Lietuvių Fondas

JAV Lietuvių Fondas jau kaupia antrąjį milijoną, o toks pat Kanados Lietuvių Fondas, įkurtas prieš 12 metų, jau turi \$100,000. Tos sumos beveik pusė (\$43,000) sudėjo Toronto apylinkės lietuviai. Antrąjį vietoje yra Hamiltonas — \$8,000.

Fondas įvairiems kultūros ir švietimo reikalingam jau yra iš pelno skyres \$28,550.

Šokių ir dainų įvyktė

Pirmoji Kanado: lietuvių šventinė šokių ir dainų šventė rengiama spalio 6-12 dienomis: Hamiltono Forum arenoje, kur yra 4,000 vietų.

Talkoje sukaupti milijonai

Hamiltono bankelio Tal. ka 1974 m. balansas pasiekė \$5,480,783.

Metu gale bankelvie buvo \$3,079,877 indėlių. Nekilnojamojo turto paskolu išduota \$3,713,029, asmeniškių — \$537,834.

Per 1974 m. bankelis aukų įvairiems reikalingam davė \$6,350. Bankelio narių yra 1,750.

Paminėjo Keleivio sukaktį

Abu Kanados lietuvių laikraščiai paminėjo Keleivio 70 metų sukaktį. Nepriklausoma Lietuva išpaus-

dino visą ilgą sukaktį: ko miteto atminimas, o Tėvikiš Ziburiai plačiai atpaus-kojo jo turinį. Keleivis jiems už tai yra labai dėkingas.

ST. CATHARINES, ONT.

Keistas paskaitininkas

Lietuvos nepriklausomybės paskelbimo sukaktį šiemet LB minėjo vasario 8 d. Rytė prie miesto savi valdybės rūmų buvo iškelta mūsų trispalvė. Burmistro atstovas perskaitė proklamaciją.

Tos pačios dienos vakare slovakų salėje buvo iškilmingas susirinkimas, kurį pradėjo LB apylinkės pirmininkas.

Po žuvusiųjų dėl Lietuvos laisvės pagerbimo paskaitą skaitė šeėias iš Toronto. Apie Vasario 16-ją jis beveik nieko nekalbėjo, o tik apie kažkokias partijas, kažkokias keturių veikėjų žmones, kurios norėjusios gauti leidimą nuvažiuoti į Lietuvą Kudirką ativežti, bet negavusios leidimo, nes atsakingi pareigūnai nežinojo, kuri iš jų tokio leidimo verta. Kam tos paskaitės tokios šventės proga?

Pažymėtina, kad šiemet pirma kartą iškilmingame susirinkime nebuvo nė vienos vėliavos...

St tis

Mūsų sparnai

Sausio pradžioje skaitytojus pasiekė naujas Lietuvių Evangeliku Reformatu Kolegijos leidžiamas Mūsų Sparnų žurnalo numeris. Žurnalas įsteigtas 1951 metais. Išėina du kartus per metus. Šis yra Nr. 37.

Kaip ankseminiuose, taip ir šiame randame daug straipsnių, korespondencijų ir nuotraukų iš evangeliku reformatų veiklos. Neretai nuklystama net į senovę, į istorinę Lietuvą. Šiame numeryje toks istorinis straipsnis yra (redaktorius) J. (okūbo) Kregždės "Nuo kirilicos iki lietuvių raštijos". Jame kedenami vokiečių, lenkų, lotynų, gudų ir rusų kalbomis rašyti Lietuvos valstybės šaltiniai. Straipsnis nutraukiamas ties "Lietuvos metrikos" poskyriu. Už pusmečio rasime tęsinį kitame Mūsų Sparnų numeryje.

Kitas jau beveik istorinis, nes aprašas įvykius prieš ketvirtį šimtmečio, yra kun-

St(asio) Neimano straipsnis "Lietuvos Ev. Reformatu Bažnyčios veikla Vokietijoje". Labai kruopščiai, su visomis dalyviu bei sveikintojų pavardėmis, aprašinėjama 1948 ir 1949 metais Vokietijoje įvykę sinodai. Įsivaizduoju, kaip įdomu dar gyviems anų sinodų dalyviams skaityti savo parardes ir nuotraukose stebėti tuomet dar jaunus bei vidutinio amžiaus žmones, kurie dabar arba pasenę, arba į amžinybę iškeliavę. Dar vienas trumpesnis istorinis rašinys, vėl parašytas Jokūbo Kregždės, — "Pašūvio bažnyčios netekimas". Tai religinių kovų Lietuvoje (tarp katalikų ir protestantų) ištraukėlė.

Praeitū 1974 metu birželio 11 ir 21 dieną JAV paleis Marso planetą du Viking erdvėlaivius, kuriuos pakels galinga Titan 3-E Centaur raketa. Šie erdvėlaiviai Marsą pasieks tikta 1976 metų birželio mėnesį ir

birželio 22 d., buvo įsteigtas dr. Mykolo ir Alenos Devenių Kultūrinis fondas prie Evangeliku Reformatu Bažnyčios. Steigėjai tuojau įnešė 50,000 dol., o kitus 50,000 dol. pažadėję įnešti ateityje. Šimto tūkstančių dolerių fondui valdyti jau sudaryta valdyba ir ruošiami įstatai. Apie įsteigtą fondą dar atskirai rašo V. Karosas. Jis pateikia abių veikėjų, dr. Mykolo ir Alenos Devenių biografijas.

Nepaprastai įdomus Jurio Jašinsko rašinys "Poetas Stanislovas Dagilis". Tai ilgesnė studija, pradėta spausdinti prieš du Mūsų Sparnų numerius ir čia užbaigiama. J. Jašinskas skaitytą supažindina su Dagilio biografija ir kūryba, kaip kadaise Naujienų skaitytojus supažindino su Julium Janoniu. Šiu eilučių autorius, Stanislovas Dagilis, anksčiau pažinęs tik iš vadovėlių ir enciklopedijos, dabar pamatė daug šviesesni, daug spalvingesni, nes J. Jašinsko pastabos bei komentarai nuolat iliustruojami poeto kūrinių ištraukomis.

Šiame Mūsų Sparnų numeryje randame keturių Dagilio eilėraščių ir šešių skulptūrų bei reljefų nuotraukas. Be abejo, Daugys dailininkas yra nenalgytinai didelis ir Dagi poetas, bet kai kas gal ir eilėmis domisi.

Visada žaviuosi Mūsų Sparnų lietuvių kalbos grvnumu ir korektūros klaidų retumu. Iš tikro, korektūros klaidų kaim ir nematviti. Tai pavyzdys kitiems mūsų žurnalams. Be to, nuotraukos ingi visada vienos iš geriausių. O tų nuotraukų čia didelė daugybė.

Tiek trumpai apie Mūsų Sparnų, kurie spausdinami Chicagoje ir kurių administracijos adresas yra šis:

Jonas Pelis, 5718 So. Richmond St., Chicago, Ill. 60629.

Alfonas Nakas

300 BILIONŲ DOLERIŲ

Prez. Fordas siūlo, kad šių metų biudžetas sukurtų apie 300 bilionų dolerių. Ar įsivaizduojate, kokia tai milžiniška suma? Tikrai ne. Todėl įdomūs bus šie pavyzdžiai.

Jei vieno dolerio banknotus dėsimė vieną ant kito, tai jų 300 bilionų sudarys 20,360 mylių aukščio krūvą. Jeigu dolerines dėsimė vieną prie kitos, tai jų 300 bilionų nusitęs 29.1 milijono mylių. Kitaip tariant, tai būtų juosta, kurios pakaktų apjuost žemę 1,170 kartų ir pasiekti mėnulį 122 kartus. Toms 300 bilionų doleri-nėms sudėti reikėtų 2 milijardų 20 pėdų aukščio ir 57 pėdų pločio sandėlio.

Jeigu jūs turėtumėte tuos 300 bilionų dolerių ir būtų mėtė pradėję nuo pat gimimo išleisti kas minutę po \$10,000, tai baigtumėte išleisti tą visą sumą sulaukę 57 metų amžiaus.

Štai kas yra 300 bilionų dolerių! Atrodo, kad JAV biudžetas šiemet bus dar didesnis.

IESKOS GYVYBES

Šių 1975 metų rugpjūčio 11 ir 21 dieną JAV paleis Marso planetą du Viking erdvėlaivius, kuriuos pakels galinga Titan 3-E Centaur raketa. Šie erdvėlaiviai Marsą pasieks tikta 1976 metų birželio mėnesį ir

Iš Keleivio 70 metų istorijos

Kai kurie buvę ir mirę bendradarbiai



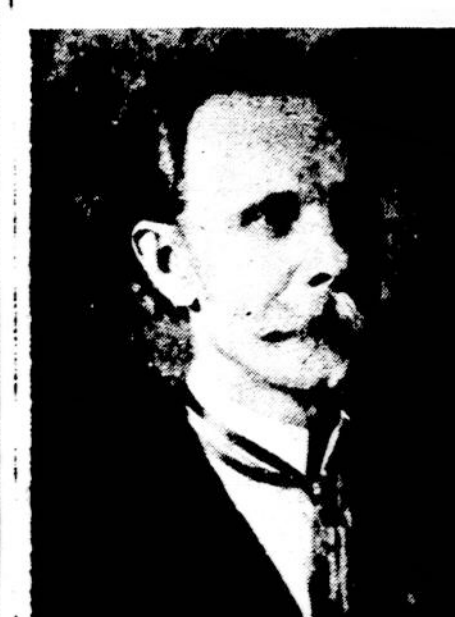
Pranas Raulinaitis, gyv. Bostone, Mass.



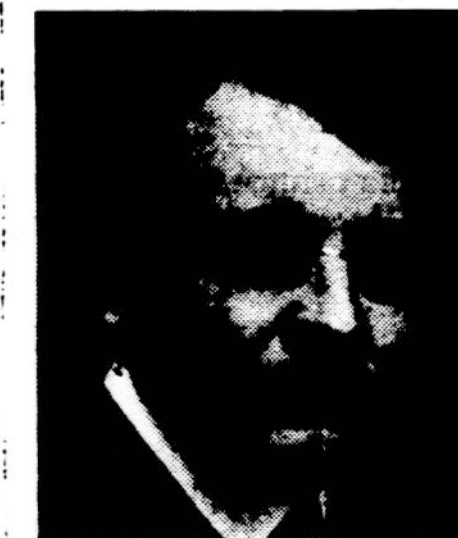
Napoleonas Trumpickas, gyv. Akrone, Ohio



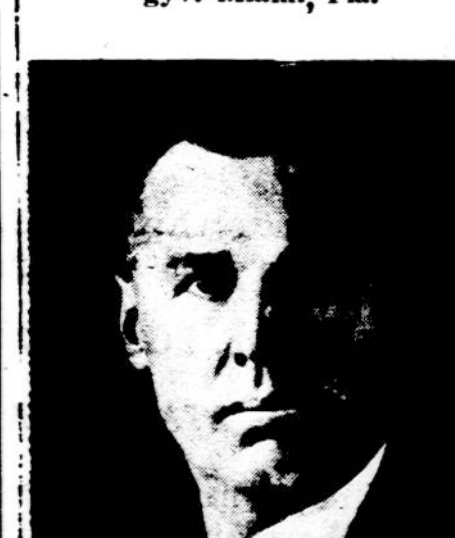
Pranas Naunėikas, gyv. New Britain, Ct.



Kazys Braze, gyv. Miami, Fla.



Dr. Pranas Mikolaitis, gyv. Bostone, Mass.



Jonas Kaulačia, gyv. Rumforde, Me.



Dr. Domininkas Pilka, gyv. So. Bostone, Mass.



Stasys Bakanas, gyv. Bridgeville, Pa.

ten nusileis ant Marso paviršiaus. Manoma, kad jie iš Marso žinias pradės teikti 1976 m. liepos 4 d. — JAV 200 metų nepriklausomybės sukakties dieną.

Šie erdvėlaiviai beveik per metus laiko nuskris apie 35 milijonus mylių nuo žemės. Ju automatiniai irengimai atliks įvairius Marso paviršiaus ir atmosferos tyrimus ir praneš žeme, ar ten yra kokiu sąlygu gyvybei išsilaikyti, o gal yra ir organinių medžiagų.

NASA vykdoma tolimųjų erdvių ir planetų tyrimo programa atsieina daugiau nei

bilijoną dolerių, bet ji labai reikšminga žmogaus žinioms padidinti, o drauge ir žmogaus ir aplamai gyvybės problemoms visatoje išspręsti.

Geris zodynai

Lietuvių-anglų kalbų žodynas, redagavo Karsavinaitė ir Šlapobersk's, apie 27,000 žodžių 511 psl., kainą \$6.00.

Anglų-lietuvių kalbų žodynas, V. Beravykas, nauja laida, apie 31,000 žodžių, 590 psl., kaina \$8.00.

Okupuotoje Lietuvoje

Rusai okupantai, šalin iš Lietuvos!

LIETUVIŲ KALINIŲ SĄRAŠAS

ELTOJE yra gautas naujas Sovietijoje kalinamų lietuvių sąrašas, kuris buvo pasiųstas Amnesty International Londono centrui. Štai tos žinios:

Anušis (Anužis) Vytautas, nuteistas 2 metams, Arajus V. — 5 m., Babonas P. — 5 m., Bažys Rimantas — 18 mėn., Butkus Z. ar D., Cekelis Rimas, g. 1955 m. — 3 m., Gajauskas Balys, Grinkevičius Kazys — 2 m., Gruzdis Kazys, Jakas Stasys — 2 m., Jastrauskas Antanas, Jucys Juozas — 2 m., Kačinskas Antanas — 3 m., Kaladė Vytautas, g. 1947 m. — 3 m., Kavaliauskas K., Kirelijus Petras — 12 m., Kiudienė Veronika, g. 1920 m. — Krauzaitė E. — 2½ m., Kriščiūnas Pranas, Kukutienė S. — 3 m., Lygtinai, Kukutis A. — 2 m., Kvarcejus B., Laučius Jonas, g. 1917 m. — 2 m., Macijauskas Juozas — 3 m., Mackevičius A., g. 1949 m. — 2 m., Mekšienė, Meškinis, Mitasius Jonas, g. 1922 m., Murauškas Algis, g. 1952 m. — 3 m., Paltarokas Petras, dr. Paulaitis Petras?, Pra-puolenaitis Juozas, Punelis B., Bandis Zigmantas, g. 1920 m. — 10 m., Ručys Juozas, Rukšėnas, Sidaris Vitas, g. 1928 m. — 25 m., Skiautis Liudvikas, g. 1935 m. — 25 m., Slušnis Jonas — 5 m., Stankinas I., Šerelis Petras — 5 m., Širvis K., Šmačukas, Šušnys I. — 5 m., Tamo-nis Mindaugas, g. 1940 m., Terleckas A. — 1 m., Urbonavičiūtė Vireinija — 1 m., Valskienė Kazimiera — 3 m., Ivetiniai, Zmuida Vytautas, Zukovskis Igor-mėn., Plumpa Petras — 8 m., Petronis Povilas — 4 m., Jaugelis Virgilijus — 2 m., Stasaitis Jonas — 1 m.

Jei kas iš aukščiau išvardintų pavardžių atpažintų savo gimines ar pažįstamus, prašom pranešti Eltai (29 West 57th Street, New York, N.Y. 10019) kiek galima smulkesnes žinias.

(E)

Stribų sąskrydis

Biržų "Siūlo" fabriko salėje buvo stribų sąskrydis. Stribais yra vadinami tie, kurie gynė sovietinę okupaciją ir žiauriai naikino Lietuvos nepriklausomybės gynėjus.

Savo atsiminimus pasakojo B. Kavaliauskas, N. Šlenavas, S. Varnys, K. Kugynys. Šiuo metu visi apriboti šilomis vietomis.

Sąskrydžio dalyvius linksmo geriausias Biržų rajono saviveiklininkai...

Restauruoja Čiurlionio kūrinius

Tiesoje vasario 15 d. Dailės muziejaus direktoriaus pavaduotojas Romualdas Budrys rašo apie M. K. Čiurlionio paveikslų restauravimą.

Jį vykdo dailininkė restauratorė G. Dremaitė (ji tur darbu vadovė), aukščiausios kategorijos dailininkė restauratorė N. Murelytė, pirmos kategorijos dail. restauratorė A. Želvienė, dail. res. tauratorė R. Kuprevičienė, chemikė L. Vedrickienė ir fizikas rentgenologas J. Vaitkus.

Jau restauruotas 41 piešinys, 4 fluorofortai, konservuoti ir dezinfekuota 16 pastelių.

Šiuo metu restauruojama 16 kūrinių.

Vilniuje 420,000 žmonių

Natūralus Vilniaus gyventojų judėjimas 1973 m. buvo: gimė 6622, iš jų 3430 berniukų ir 3192 mergaitės; mirė 2384, iš jų 1152 vyrai ir 1960 moterų. Natūralus prieauglis — 4238, iš jų — 2278 vyrai ir 1960 moterų.

Vedybų — 14,696, skyrybų — 4,892. 1974 m. Vilniuje buvo 420,000 gyventojų.

(E)

IR BATUNAS PRAŠO

Baltic Appeal to the United Nations (Baton) tikslas: šlaikyti Lietuvos, Latvijos ir Estijos nepriklausomybės klausimą gyva Jungtinių Tautose. Tuo tikslu Batono atstovai lanko JT delegacijas, informuoja jas žodžiu ir raštu apie Pabaltijo valstybių padėtį ir stengiasi jas palankiai nuteikti.

Jokio darbo be lėšų neatliksi. Jos reikalingos ir Batunui, todėl ir kreipiamės į visuomenę paramos. Aukos siųsti adresu:

United Baltic Appeal, 2789 Schurz Ave., Bronx, N. Y. 10468.

Aukos galima nusiųsti nuo pajamų mokesčio. Batono vykdomasis pirmininkas yra Kęstutis Miklas.

Paragink savo pažįstamus prisidėti prie. Jo kaina metams 7.00.

KUDIRKA KVIEČIA VEIKSNIŲ POSEDĮ

Simas Kudirka kovo 8 d. savo gyvenamoje vietovėje kviečia pabaltiečių veiksmų pasitarimą, kaip JAV kongrese sukelti didesnę paramą kovai dėl žmogaus teisių Sovietų Sąjungoje. S. Kudirka norėtų tam reikalui padirbėti bent tris savaites.

Rima Mironienė, kuriai yra pavesta tą susirinkimą suorganizuoti, rašo, kad yra pakviestas ir ukrainiečių atstovas.

STEPONO KAIRIO ATSIMINIMŲ PIRMASIS TOMAS "LIETUVA BUDO" JAU IŠPARDUOTAS, BET ANTROJO TOMO—"TAU, LIETUVA" DAR YRA NEDIDELIS KIEKIS. Kaina \$2.00.

Vasario 16-ji Bostone

Išvadas į Lietuvos nepriklausomybės paskelbimo minėjimą buvo gubernatoriaus ir burmistro proklamacijų paskelbimas ir Lietuvos vėliavos iškėlimas prie miesto savivaldybės rūmų vasario 14 d. Čia susirinkusius pasveikino majoro atstovė Joana Marcinaitė. Jai padėkojo Altos viceministras A. Čaplikas. Vėliau visi vėliavos iškėlimo dalyviai buvo pakviesti kavutės, čia šeimininkavo mirties J. Marcinaitė ir F. Grendelvičė.

Vasario 16 d. iš ryto buvo pamaldos šv. Petro lietuvių parapijos bažnyčioje, kur giedojo sol. Benediktas Povilavičius.

Po pamaldų Lietuvos trispalvė buvo iškelta prie So. Bostono Lietuvių Piliečių d-jos namų, kur 3 val. po pietų bostoniečiai rinkosi į iškilmingą susirinkimą.

Susirinkimo iškilmės pradėjo Altos skyriaus pirmininkas Stasys Lušys, glausitai pasveikindamas Vasario 16-sios minėjimo dalyvius ir pabrėždamas šio patriotinio susikauptimo reikšmę. Jis priminė, kad mūsų tampa dar turime 9 savanorius kūrėjus, nors iš jų tik 8 tegalėjo atvykti, nes devintasis serga. Jie visi sėdėjo pirmoje eilėje ir buvo publikos pagerbti plojimu.

Įnešus vėliavas, sugiedojo himnus ir kun. A. Janiūnui sukalbėjus invokacijos maldą. Pirm. St. Lušys paprašė toliau programa vesti savo dukterį Ireną Veitienę, kuri tas pareigas taip pat gerai atliko, kaip ir jos tėvelis.

Stud. Andrius Anbraziejus perskaitė gubernatoriaus proklamaciją, o Joana Marcinaitė — Bostono burmistras Kevin White, tardama ir savo žodį. Pabaltiečių d-jos vardu sveikino jos pirmininkė Mara Efferts, ukrainiečių — Orest Szczerluk ir raštu — Bostono latvių draugija.

Kalbėti buvo pakviestas svečias iš New Jersey visuomenininkas ir pedagogas Antanas Macionis. Jis išryškino pavergtos lietuvių tautos tvirtą priešinimąsi okupantams, jų kentėjimąsi apmokamas pastangas išaugoti savo idealus, jų skleidžiamą laisvės reikalaujantį balsą ir kvietė išveivijoje gyvenančius lietuvius remti savo brolių ir sesių Lietuvoje laisvės kovą.

Stud. Jorūnė Girniūtė skaitant rezoliuciją, kuri buvo priimta vienu balsu, vyko aukų rinkliava. Surinkta \$1,420, bet ta suma dar padidės, nes inžinieriai ir kiti asmenys aukojo anksčiau atskirai ir yra dar šiaip pasivėlavusiu. Aukotojų sąrašą paskelbime vėliau. Be to, aukas dar galima įteikti ir Keleivio administracijai, kuri jas perduos, kam jos bus skirtos.

Meninė programa pranešinė stud. Aldona Dabraitė. Toji programa šiame buvo ne tokia, kaip kitais metais, nes iš atliko tik lietuviškas jaunimas.

Vieni pirmą scenon išėnę Onos Ivaskienės "armija"

apie 50 šokėjų, paskirstytų grupėmis. Kaip visuomet, jie susilaukė gausių aploдиментu. Deja, tik žiūrint šokių, buvo tyli pyktis ant šios salės "remontuotojų", kurie savo laiku ne manė įrengti didesnės scenos, tinkamos vaidinimams ir platesnės apimties programoms.

Po tautinių šokių Bostono lituanistinės mokyklos pernykštis abiturientas Vytenis Senuta paskaitė poeto Henrikio Nagio Vasario 16 dienai skirtą kalbą. Tai žodžiai, mintys ir tokia literatūrinė forma, ko turėtų pasimokyti visi mūsų iškilmingų progų kalbėtojai. Prie to — malonus Vytenio Senutos balsas, taisyklinga tarba, be mažiausio klavinio skaitymo mane stačiai žavėto žavėjo. Maniau, kad čia sulauksime tikrai gero vyro, kuris ateityje tvirtai atsistos mūsų visuomenės priešakyje, pavaduodamas mus, senesnius.

Po Vytenio mažasis Petras Čepukas su būsimu aktoriaus talentu pasakė gražų L. Žitkevičiaus eilėraštį, atitinkantį šių iškilmų nuotaką. Tai, tur būt, jau nebe pirmas jo tvirtas žingsnis į sceną.

Pabaigai pasirodė apie 30 lituanistinės mokyklos vaikų choras, kuriam vadovauja kompoz. Julius Gaidelis. Jis padainavo 7 dainas. Publika ilgai ir nuosirdžiai jiems plojo, nes tai buvo žavintieji būsimos lietuvių balsai, kurie, tikėkime, vėliau dar stipriau aidės, skelbdami mūsų tautos dvasinę gyvybę ir jos lūkesčius. Išd. E. Cibui pranešus, kiek surinkta aukų, sekr. A. Keturakis padėkojo visiems, kurie šio minėjimo surengimo prisidėjusiems ir jame dalyvavusiems.

J. V.

Bostono inžinieriai gerbia savo veteranus

Atrodo, kad Bostono inžinieriai yra geriau susiorganizavę ir plačiau veikia, negu jų profesijos draugai kitose vietovėse.

Bostone inžinierių yra per 50, ir jie labai aktyvūs ne tik savo profesijoje, bet ir įvairiose kitose organizacijose. Štai tik keli pavyzdžiai. Dr. J. Gimbutas vadovauja Lituanistikos Institutui, dažnai bendradarbiauja spaudoje. V. Izbičkas, C. Mickūnas, V. Ziaugra — beveik nuolatiniai N. Anglijos Pabaltiečių d-jos vadovybės nariai. E. Cibas — Tautinės S-gos skyriaus pirmininkas, Altos išdininkas, So. Bostono Lietuvių Piliečių d-jos sekretorius. J. Stašaitis — Šaulių sąjungos įžymus veikėjas. N. Anglijos šaulių rinktinės pirmininkas. Al. Lapšys — LB apylinkės valdybos narys, A. Skudzininkas — LB apygardos pirmininkas, uolus Lietuvių Fondo lėšų telkėjas, R. Veitas — buvęs ilgametis Kultūrinių subatvakarių vadovas. J. Vasy — lietuvių respublikonų aktyvus veikėjas, konų aktyvus veikėjas. K. Nenortas — įžymus skautų veikėjas.

Nė vienas viešas pobūvis neapsieina be inžinierių. Jie

yra dosnūs ir mūsų svarbiems lietuviškiems reikalams, o Vasario 16 proga Lietuvos laisvinimui sudeda beveik tiek, kiek visi kiti liksieji Bostono lietuviai.

Jie pavyzdinčiai gerbia ir savo veteranus. Štai ir šio vasario 14 d. susirinkimą paskyrė savo garbės nariu Steponui Kairiui pagerbti jo 10 metų mirties sukakties proga, o taip pat ir Lietuvos nepriklausomybės paskelbimo sukakties paminėti.

Apie Steponą Kairį pakalbėti buvo pakviestas J. Sonda. Jonas Mikalauskas parodė filmus, kuriuose pavaizduota Stepono Kairio ir prof. Jono Simoliūno viešnagė Bostono inžinierių tarpe.

Studentė Jorūnė Girniūtė labai gražiai paskaitė tai progai tinkamą ištrauką iš Birutės Pūkelevičiūtės "Aštuonių lapų", o Kazys Barūnas jautriai padeklamavo iškarpa iš Balio Sruogos dramos "Milžino paunksmė", nukeldamas klausytojų mintis į Lietuvos istorijos laikus.

Skyriaus pirm. Vytautas Izbičkas pranešė, kad Romas Veitas mini 50 metų, o Alekandras Lapšys 70 metų amžiaus sukaktis. Jiems buvo sugiedota Ilgiausių metų.

Inž. Jonas Mikalauskas paragino gausiai aukoti Vasario 16 proga. Buvo sudėta \$1,200, bet ta suma dar padidės, nes ne visi nariai čia dalyvavo. Susirinkimas buvo baigtas Tautos himnu.

Susirinkimas buvo Inos ir Kosto Nenortų namuose. Seimninkė visus dalyvius puikiai pavaišino. Valdybos pirm. V. Izbičkas seimninkėi ir programos dalyviams įteikė po dovanėlę, o Keleivui per jo redaktorių — \$25 čekį.

WORCESTER, MASS.

Tris valandas skambėjo lietuviška daina

Vasario 15 d. nuo 5 iki 8 val. vakaro WJCN 90.5 FM radijo stotis davė lietuvišką programą. Gražiai kalbėjo rašytojas Antanas Giedraitis, buvęs Altos pirm. inž. Antanas Rudis, jaunuolis Jokubauskas, Antanas Mikalauskas ir kiti. Buvo lietuviškos muzikos ir dainų.

Programai vadovavo jaunuolis E. Meilus ir Onutė Keblinkaitė — Greany, kuri yra viena iš minėtos stoties direktorių. talentinga čia gimusi lietuvaitė.

Tą patį vakarą 6:20 val. WNEB stotyje lietuvių reikalais kalbėjo kongresmanas Joseph D. Early, pasižadėdamas lietuviams padėti atgauti laisvę, ir lietuvis advokatas Antanas Milleris-Meškauskas.

Gaila, kad tos programos buvo tuo pačiu laiku.

J. Krasinskas

DAR VIENOS MOTERS VERTINGA DOVANA

Knygų rinkoje pasirodė dar viena atsiminimų knyga — Pėdos mirties zona.

Tai dabar Bostone gyvenančios Elenos Jucitės sovietų katorgoje praleistų metų (1949-1956) prisiminimai. Kaina 10 dolerių.



Kairėje Massachusetts Moterų Federacijos pirmininkė Mrs. Fauchner, dešinėje solistė Daiva Mongirdaitė, vidury pianistas dr. Vytenis Vasyliūnas. Juodu dalyvavo minėtos federacijos suvažiavimo banketo meninėje programoje sausio 29 d. Bostone.

ŠOKO IR DAINAVO KITATAUČIAMS

Siemet sausio 29 d. Statler Hilton viešbutyje įvyko Massachusetts Moterų Federacijos suvažiavimas. Kadangi dabar yra madoje ruošti etninius pasirodymus, o gal ir dėl kitų priežasčių, uždaroji programa buvo sudaryta iš etninių grupių dalyvių.

Gražioje ir erdvioje salėje, papuoštoje kandelabrais, tęsėsi milžiniška scena. Jos pasieniuose buvo įstatytos įvairių tautų vėliavos: latvių, vengrų, Izraelio, rusų ir mūsų trispalvė. Kadangi programoje dalyvavo ir latvių vyrų kamerinis choras (10 žmonių), jų davo.

VOKIETIJA

Vasario 16 gimnazijoje

Po Kalėdų įstojo 4 nauji mokiniai. Šiuo metu gimnazijoje yra 72 mokiniai.

Brandos egzaminai baigėsi vasario 21 d. Laikė 5 mokiniai. Egzaminų rezultatai dar nežinomi.

Iš vokiečių vyriausybės yra gautas užtikrinimas, kad gimnazija bus remiama ir toliau. Gimnazijos kuratorijos valdyba įteikė vidaus reikalų ministerijai gimnazijos pajamų ir išlaidų sąmatą ir pašalpos prašymą.

Ką tik gavome

Sventaragis, II tomas, romanas, parašė Vytautas Alantais, 613 psl., minkšti viršeliai, kaina \$8.00.

Hestera, romanas, parašė Vacys Kavaliauskas, 221 psl., kaina \$4.50.

Medinis dievas, 11 apsakymų, parašė Vladas Mingėla, 246 psl., kaina \$5.00.

Paguoda, Bronio Railos išgarsėjusių akimirų II dalis. Be kitų dalykų, čia telpa didiosios studijos apie poetus Leoną Skabeiką ir Joną Aistį. Knyga 374 psl., kaina kaip ir I dalies — minkštais viršeliais \$5, kietais \$5.50.

E. V.

PRANEŠIMAS

Lietuvis Anton L. Mauragas

atidarė

SUNLAND REALTY

4511 — 4th St., No. St. Petersburg, Fla. 33704, tel. 527.0696

A. Mauragas yra buvusios Antaninos Kairytės — Mauragienės sūnus. Jis maloniai ir sąžiningai patarnaus kiekvienam lietuviui, kuris nori pirkti ar parduoti nekilnojamąjį turtą.

(8)

Pasikalbėjimas Maikio su Tėvu



— Aha, atėjai, tėve? Gerai, aš tavęs laukiau, norėdamas pasikalbėti apie talką.

— Į talką? Žinai, vaike, aš dar senoje kontrėje, žemaitiškame sodžiuje gyven-damas, labai užvožodavau talkas ir kiekvieną dieną jas atskubėdavau, kai tik koks gaspadorius pakviesdavo. O, Maiki, koks tu čia būdavo subruzdymas, kai sueida-vome sylingi bernai ir į archangelus padabnos lietuviškos mergos! Ypač, kai kul-davome rugių ar vasarojaus stirtas! Viena pekla sukel-davome! Kaip mat, viskas būdavo čysta: grūdai į maišus supilti, pelai advermai susluoti, šiaudai į kalnus su-versti. O tą šutvę pabaigė, kad jau griebdavome mer-gas verstį į palaidus šiaudus, tai jų padalkos ant galvos užsiversdavo! O lietuviškos mergos, Maiki, tai ne dabartinės išskaptuotos gel-dos, be jokio ančiucpiamo iškilimo! Apkabines gali į sudžiūvusį šonkaulį tik del-ną pasipašinti...

— Palauk, tėve, tu jau vi-siškai nukrypai į savo pra-eities romantiką, o aš norė-jau pasikalbėti su tavim a-pie kitokios rūšies talką.

— Vaikė, šitais čėsis A-merikoj nebėra jokių talkų.

— O ne, talku yra ir jo-dar labiau reikalingos, negu tavo laikais Lietuvoje.

— Kokios čia, Maiki, ga-li būti talkos, jeigu niekas į jų stirtas nekrauna ir dambiu, kurios anas laikais į juos kuldavo, niekur nebe-matyti?

— Užmirėk, tėve, seno-višką javų kūlimą. Šiandie, kaip minėjau, yra reikalin-ga kitokia pobūdžio talka: ne javams kultū, bet padėti mūsų keleiviams. Jis, tėve, švedamas 70 metu sukak-tuves, reikalingas visu jį pa-žįstančių ir nepažįstančių lietuvių talkos tam, kad ga-lėtų tvirtu žingsniu keliauti ir toliau tęsti lietuvių nau-dingą darbą.

— Žinot, Maiki, labai norė-jau, kad keleivis įdėtų dau-giau ir didesnių mano abro-ducū... Tokių, kaip deda viso-kį ten pirmininku... Iš ma-no gyvenimo, Maiki. Kaip aš vedu cimbazolą pas Za-cirką, kaip aš valgau šolde-

— Dang kuo, tėve. Saky-rį, kaip išdidingai atkėmū-sime, Bostone ir aplink jį y-ra daug lietuvių. Vieni Ke-leivį prenumeruoja, o kiti, nors jų darbus keleivis da-nai garbina, tik iš kaimyno pasiskolinę jį paskaito. Rei-kėtų tokius pakviesti Kelei-vį užsprenumeruoti, parem-ti jį aukomis ar jį pažsta-tiems užprenumeruoti. Yra čia ir daug lietuvių organ-izacijų, kurios galėtų stei-ti Keleivį ir talką. Antai, Lietuvių Bendruomenė pa-keičė spaudos vėją, buvo įsipareigoję rinkti laikra-ščiams prenumeratą, o Bos-tone iš to Keleivii jokio naujo prenumeratorius ir jo-kios paguodos.

— Stop, Maiki, man ne-patinka, kad tu šneki vis-blojai apie Bostoną. Juk ir mano frentas Zaciarka skai-to Keleivį tik iš savo kostiu-merių pasiskolines. Tu šne-kai apie kitus miestus. Juk Keleivis skaitomas visoje šioj kontrėje ir net Kanado-je, Anglijoje ir Germanijo-je. Ir ten lietuvininkai turi savo susaizdžius, tai kodėl ne-pakviesi ju į talką?

— Žinoma, tėve, mudu turime kviesi vėrus skaity-tojus ir rėmėjus. Kuo dau-giau bus talkininkų, tuo bus stipresnis ir Keleivis.

— Bet, Maiki, reikėtų tuos talkininkus kaip nors pasėnavoti, išskirti ap-znaminti bent jų pavardes.

— Keleivis tai ir daro ir ateityje panašiai darys. Gal po jubiliejaus šleis atskira adėkos leidini, kuriame bus atžymėti visi talkininkai.

— Ar būsimė ten ir mudu infingeriuoti?

— Nebūtų garbėtroška, tėve! Juk mudviejų pasikal-bėjimas ir taip kiekvienam numerį išpausdinamas.

— Jes, Maiki, aš dėl to e-su very hepi, aš labai dėko-jau ir visiems skaitytojams, kurie man atsiunčia koki grašį tobokai. Bet... bet...

— Kas bet?

— Aš, Maiki, labai norė-jau, kad Keleivis įdėtų dau-giau ir didesnių mano abro-ducū... Tokių, kaip deda viso-kį ten pirmininku... Iš ma-no gyvenimo, Maiki. Kaip aš vedu cimbazolą pas Za-cirką, kaip aš valgau šolde-

Vaikų žodis

Pasakos, parašytos Bostono Lituanistinės Mokyklos 6 sk. mokinių. Skyriaus mokytoja Aldona Dabrilienė.

NUOSTABUS KELIAS

Vieną dieną aš išėjau į mokyklą. Staiga pamaciau keliuką, kurio dar niekad nebuvo mačiusi. Šalia jo sėdėjo laumė ir kvietė mane pas save. Aš labai nenorom nuėjau.

Ten aš pamaciau mažus nykštukus, kurie dirbo viso-kius žiedus. Vienas nykštukas padavė man žiedą. Jis spindėjo kaip vaivorykštė. Paskui nepažįstamas vy-ras man liepė lipti į laivą. Tas laivas plaukė, kol pri-plaukė salos. Ant vienos sa-los buvo iškaba, kurioje bu-vo parašyta "Baisvbiu kras-tas", o kitos salos iškaboje buvo parašyta "Saldainių kraštas".

Laivas suko į baisvbiu kraštą, ir aš pradėjau rėk-ti, nes buvo labai baisu. Tada jojanti ant šluotos ragana pacriebė mane už plaukų ir pakėlė į viršų. Bet geroji laumė mane išgelbėjo ir vėl pasodino į laivą, o ant raga-nos šluotos apžavėjo di-delę riebia kate. Dabar lai-vas pasisuko ir jau plaukė į saldainių kraštą.

Staiga prasimerkusi pa-maciau, kad aš jau sėdžiu mokykloje. Aš maniau, kad buvau užsnūdusi ir sapna-

vau, bet ant piršto turėjau žiedą, kuris spindėjo kaip vaivorykštė...

Danutė Šleizaitė,
6 skyriaus mokinė

BATAI

Vieną dieną žali batai iš-ėjo nusipirkti kojų, bet krautuvėje tinkamų kojų ne-rado. Tada jie paklausė pa-davėją, kur jie galėtų suras-ti žalias kojas.

Krautuvės pardavėjas pa-tarė jiems eiti į Marsą. Batai nusikrėdo į Marsą ir nusipirko žalias kojas, bet Mars'e oras buvo kitoks, ir žali batai pasidarė raudoni. Raudoni batai sugrįžo atgal į Žemę ir pasidarė žali, bet tada čia žalios kojos pa-randonavo.

Batai labai nusiminę nu-ėjo pas botus ir paklausė jų patarimo. Botai pasakė: "Apaukite kojas žaliom ko-jinėm, ir tiks kojos prie ba-tų".

Batai taip ir padarė ir la-bai gražiai tiko prie kojų. Nuo tada kojines prie batų tano mada, ir dėl to dabar visi žmonės dėvi kojines.

Tadas Kulbis,
6 skyriaus mokinys

Keleivio rėmėjai

Po \$100 aukėjo L. Januš-kienė, Philadelphia, Pa., ir A. Plavičius, Cleveland, O-hio.

O.L. Boston, Mass. — \$70.
J. Matijonaitis, iš Long Beach, Cal., — \$50.

Po \$25: Sandaros Moterų kuopa, Bostone, Mass., B. Šilas, Elizabeth, N.Y., San-daros 16 kuopa, Worcester, Mass., J. Johnson, Easton, Pa., ir R. Pledas, Baltimore, Md.

Garso Bangų kolektyvas Bostone — \$20.
J. Daržinskas, Mt. Cle-ment, Mt., — \$13.

Po \$10: S. J. Jura, Paw-cattuck, Conn., S. Šurkus, St. Jose, Cal., T. Subačius, St. Leonard, Que., B. Pauza, New Port Richey, Fla., M. Trumėnas, Palm Beach, Fla.

Po \$8: R. Jakavonis, Bris-tol, Conn., A. Mickiewicz, Brooklyn, N.Y.
M. Drunga, So. Boston, Mass., — \$7.

Po \$6: V. Dirsė, Otterville, Ont., J. Astrauskas, To-ronto, Ont.

Po \$5: P. Navazelskis, iš Westwood, Mass., S. Pet-ruskas, Hartford, Conn., J. Cavičius, Thunder Bay, Ont., N. Pečkus, Thunder Bay, Ont., I. Užgiriene,

gyvatinės bonką, kaip ba-rtu: ligi mustynių šluotom su savo gaspadinė... Ar tu manai, kad pikėryje mano pasiutusi gaspadinė išėitų prastesnė, negu kokių tenai daktarų ponios, kurios dar daugiau velnių priėdusios? Ne, Maikuti, tu nežinai, ko ir mažam žmogui reikia... Bet Keleivii į talką aš at-eisiu.

Worcester, Mass., E. Tama-lavage, Worcester, Mass.
S. Kowoll, Brockton, Ma., — \$4.

Po \$2: M. Pulkauninkas, Lethbridge, Alberta, C. J. Paul, Centereach, N.Y., Ch. Zlatkus, Rochester, N.Y., A. Luckienė, W. Hartford, Ct., A. T. Antanaitis, Detroit, Mich., A. Kulick, Newark, N.J.

Po \$1: S. Aušrotas, Yucai-pa, Cal., P. Komcė, Stock-bridge, Mich., A. Norkūnas, Dorchester, Mass., S. Samu-lis, So. Boston, Mass., J. Plytnikas, Dryden, Ont., S. Radzevičius, Salem, Mass., L. Kšečkauskas, W. Palm Beach, J. Runkus, Worces-ter, Mass., A. Markūnas, Rockford, Ill., A. Senkus, Easton, Pa., A. Ka-per, Ho-mewood, Ill., J. Česna, St. Paul, Minn., J. Šaulys, iš Branford, Conn., P. Zuka-skas, Philadelphia, Pa.

F. Krivickas, Hamilton, Ont., I. Vasyliūnas, Somer-ville, Mass., J. Krunkulis, Brooklyn, N.Y., T. Paul, Cleveland, Ohio, M. Šimkus, Miami, Fla., J. Krivick, Det-roit, Mich., V. Jasinevičius, Hamilton, Ont., G. Kriauče-liūnas, Montreal, Que., V. Miškinis, Toronto, Ont., M. Siracki, Lowell, Mass., I. Belzinakas, Cleveland, O-hio, A. Dzimidis, Waterbu-ry, Conn., E. Šitker, Corn-well, Ont., J. Vaina, Hamil-ton, Ont., P. Korla, Schene-cady, N.Y., J. Ratkus, Holly-wood, Fla., J. Jasauskas, Hollywood, Fla.

Po 50 centur: R. Sanaus-kas, Philadelphia, Pa., D. Čuprinakas, Chicago, Ill.

Visiems sukaitytojams tariame nuoširdžiausią ačiū.

Keleivio administracija

CLEVELAND, OHIO

B. Pukelevičiūtės vakaras

Vasario 1 d. Lietuvių na-mų salėje Clevelando atei-tininkai surengė literatūros vakarą, kuriame rašytoja ir aktorė Birutė Pukelevičiūtė skaitė savo kūrybą, sužavė-dama klausytojus. Po to ateitininkų choras padainavo keletą dainų, ir pianistė Da-nutė Staskevičiūtė paskam-bino Brahms'o ir Beethove-no muzikos kūrinių: sonatą ir Capriccio R-sharp minor ir baladę G-minor.

Pageidautina daugiau pa-našių renginių.

Užgavėnių sklidiniai

Vasario 8 d. 7:30 val. vak. Lietuvių namų salėje į-vyko užgavėnių sklidinių ba-lius, kurį suorganizavo Clevelando skautų Pilėnų tunto komitetas. Baliaus metu skautai suvaidino jų skautininko Prano Kara-liaus paruoštą vaidelį, kurį režisavo Zigmas Peckus. So-kiams grojo smagus serbų Slabodos orkestras.

Gausiai susirinkę skautu-tėveliai bei skautų rėmėjai irodė, kad jie labai vertina skautišką jaunimą ir jį re-mia. Kiek teko patirti, šis vakaras davė ir gražaus be-lno skautų vasaros stovyklai suorganizuoti.

Pensininkų valdyba

Sausio 30 d. išrinkta Cle-velando lietuvių pensininkų valdyba taip pasiskirstė pa-reigomis: pirm. Antanas Mikoliūnas, pirm. pavad. ir ūkio vadovas Juozas Zi-lionis, pirm. pavad. ryšiams palaikyti ir juos koordinuoti narių ligos ar mirties atsitikimais Ona Kašubienė, mo-terų komiteto vadovė Bar-bora Armonienė, kultūros reikalų vadovas Antanas Valaitis, išd. Vaclovas Ste-ponavičius ir sekr. Jonas Baranauskas.

Clevelandietis

CLEVELAND, OHIO

Pensininkai paminėjo

Vasario 16-ją

Vasario 13 d. Dievo Moti-nos Nuolatinės Pagalbos pa-rapijos salėje įvyko Clevelando pensininkų klubo eili-nis narių susirinkimas. Jį pradėdamas klubo pirmi-ninkas Antanas Mikoliūnas tarė žodį Vasario 16-tojos progai ir toliau papasakojo savo prisiminimus iš lietuvių veiklos, kuri brandino nepri-klausomo gyvenimo mintį. Kultūros reikalų vadovas Antanas Valaitis kalbėjo a-pie didelę pažangą, atsiekta per 22 Nepriklausomybės metus. Po šio kalbų susirin-kimas gausiais plojimai-pagerbė savanorius kūrėju: Voldemarą Šenbergą ir Jo-ną Barniškį.

Tenka pažymėti, kad pen-sininkų klube yra narių, ku-rie savo laiką daug dirbo Lietuvos valstybės atstaty-mui ir vėliau, tai atsiekus kūrė nepriklausomą gyveni-mą.

Toliau sekė naujosios klubo valdybos pristatymas ir einamųjų reikalų svarstyba. Pasibaigus oficialiai daliai, klubo nariai turėjo progos tarp savęs pabendrauti už-kandžiaudami ir girkšnodami kavutę.

J. B.

Teisės patarimai

Advokatė dr. M. Šveikauskienė sutiko at-tyti į Keleivio skaitytojų klausimus teisi-s reikaliais. Tie klausimai turi būti bendro informacinio pobūdžio. Klausimus ir at-sakymus spausdiname šiame skyriaus. Laikite reikla pažymėti, kad esate Keleivio skaitytoja.

Klausimus prašome siųsti tiesiog į ad-resu:

Dr. M. Šveikauskas, Attorney at Law,
Boston Five Building
1895 Centre Street
W. Roxbury, Mass. 02132

Klausimas

Mes gyvename dviejų bu-tų namuose. Nuomojame butą iš vieno čia gimusio lietuvių. Jis pats gyvena antrame aukšte. Jo žmona, nors jie ir nėra išsiskyrę, gy-vena su dukterim Maine valstijoje. Retkarčiais ji at-važiuoja vyro aplankyti, bet daugiau negu keletą dienų niekada nepabūna.

Mes seniai sakėme savo šeiminkui, kad jei jie ka-da norėtų namus parduoti, mes norėtume juos pirkti. Prioratome, vaikai čia pat mokyklą lanko, ir apskritai mums labai patogu čia gy-venti. Susitarėme, kad dėl kainos mes kalbėsime, kai

BALTIMORE, MD.

N. Rastenio sukaktys

Sausio 4 d. advokatui ir poetui laureatui Nadui Ras-tenii sukako 84 metai am-žiaus. Ta proga jis gavo iš-arti ir toli daug sveikinimų. Be to, The Bar Associa-tion of Baltimore City sau-sio 14 d. bankete pagerbė adv. Nadą Rasteni, išbu-vusį nariu 50 metų.

N. Rastenis baigė teisių mokslus 1924 m. birželio mėn. Bostono Universitete. Tu metų gruodžio mėn. jis išlaikė valstybinius egzami-nus Marylande ir 1925 m. pradžioje tapo Baltimorės advokatu.

DAVE NAUJŲ

PRENUMERATORIŲ

Adomas Kabašinskas iš Clevelando, Ohio, užprenu-meravo metams Keleivį sa-vo kaimynui Juozui Snieč-kui, gyv. ten pat, o Stasys Grušauskas iš New Britain, Conn., — Biliui Semaskai irgi iš New Haven.

VI. Dainius užsakė Kelei-vi Emilei Naudžiūnienei So. Bostone jos 85 m. sukakties (vasario 17 d.) progai.

Nuoširdžiai dėkojam A. Kabašinskui, S. Grušauskui ir V. Dainiui už paramą Ke-leivii.

Keleivio administracija

ATSIUNTE PAMINETI

Vyno stebuklas, Alfonso Nykos. Niliūno eilėrašciai, 76 psl., tvirtai įrišta, kaina \$5.00. Knygą išleido Algi-manto Mackaus knygų leidi-mo fondas (Gintautas Vė-zys, 6349 S. Artesian Ave, Chicago, Ill. 60629).

Šis gražiai išleistas įžv-maus poeto kūrybos rinki-nys yra gaunamas ir Kelei-vio administracijoje.

Argi sunku būtų surasti

vieną naują Keleivio prenu-meratorių? O juk kiekvie-nas naujas prenumeratorius stiprina laikraštį.

jis nutars namus parduoti. Tiesa, jis pasakė, kad namai yra jo vieno vardu.

Prieš porą mėnesių šeim-i-ninkas atėjo pas mus ir sa-lietuvio. Jis pats gyvena antrame aukšte. Jo žmona, nors jie ir nėra išsiskyrę, gy-vena su dukterim Maine valstijoje. Retkarčiais ji at-važiuoja vyro aplankyti, bet daugiau negu keletą dienų niekada nepabūna.

Prieš savaitę atvažiuo-mūs šeiminko žmona, ir pradėjo visokie žmonės pas juos vaikščioti, matyti, na-mų apžiūrinėti. Klausėme šeiminką, kas čia darosi? Sako, žmona nesutinka jum namų parduoti. Ji norinti daugiau pinigų už namus gauti, negu jūs siūlote. Sa-ko, mums vienas agentas pa-sakė, kad už tuos namus ga-lima gauti bent trisdešim-ties tūkštus daugiau, neu mes kalbėjome. Jei norite tiek mokėti, pasikalbėkite su mano žmona.

Skubame Tamstai paraš-yti klausima, kas mums da-ryti? Ar traukti šeiminką atsakomvėn už pažado su-laužymą? Ar mes galime jį priversti įsėsti mums dua-ta žodį? Turime liudininku, kad jis žadėjo mums, o ne kitiems, namus parduoti.

Skaitytojai

Massachusetts.

Atsakymas

Deja, Tamstos negalite nei teismo keliu, nei kitomis priemonėmis priversti šeim-i-ninką Tamstoms duoto žo-džio laikytis. Vadinamasis "Statute of Frauds" reika-lauja, kad visi dokumentai, kaip sutartys ir kt., kurie lie-čia nekilnojamąjį turtą, turi būti padaromi raštu. Jeigu būtų turėję šeiminko, t. y. namų savininko, raštu Tamstoms duotą pažadėjimą namus perleisti, — ji būtų galima teismo keliu priversti Tamstoms perleisti namus (specific performan-ce).

Pagal dabartinius Masa-chusetts įstatymus Tamstų šeiminko žmonos parašas nebėra reikalingas, jei na-mų dokumentai (deed) yra jo vieno vardu. Tokiu būdu jos "nenoras" Tamstoms perleisti namus neturėtų jo-kios reikšmės.

Faktas, kad turite liudi-ninku, kurie girdėjo, kad sa-vininkas žadėjo Tamstoms namus parduoti, absoliučiai nieko nereikia.

Patariu pasikalbėti su ša-vininku ir jo žmona. Jeigu agentas mano gauti į juos 3.000 dol. daugiau, negu Tamstos siūlėte, jiems reikia priminti, kad jo komisija tą skirtumą "nunes".

Grants specializirats informacijas, joigu
paradysite:
Lithuanian Alliance of America
307 West 30th Street, New York, N.Y. 10001

Vietinės žinios



Bostono Žalgirio tuntas 25-rių metų veiklos proga So. Bostono Lietuvių Piliečių d-jos pirmininkui Stasiui Drevinskui suteikė skautų Garbės rėmėjo vardą. Raštą įteikia tuntininkas v. sl. Vincas Šnipas.

IEŠKODAMI DOVANŲ SAVO ARTIMIESIEMS, ATSIMINKITE KELEIVĮ. JO METINĖ PRENUMERATA BUS GERIAUSIA DOVANA.

Sekmadienį namie nevalgykite

Ateinantį sekmadienį, ko vo 2 d. atleikite į seniausią N. Anglijoje radijo programą lietuviškų dainų ir dailiojo žodžio koncertą ir į "Miss Lithuania of N.E." balių So. Bostono Lietuvių Piliečių d-jos salėje ne, al-gė, nes čia gau-ite skanių lietuviškų valgių, kuriuos pagamins Monika Plevokienė su savo tartininkėmis.

Pietūs bus nuo 2 iki 3 val., gėrimų baras veiks prieš koncertą ir po jo.

Kyčiams visus atsilankyti ir kartu su mumis maloniai praleisti laiką.

Steponas ir Valentina Minkai

Aukos Balfui

Teresė Stankūnaitė Balfui paaugojo \$10. Jai nuo širdžiausias ačiū.

Nors vajui skirtas laikas pasibaigė, bet aukos visuomet laukiamos, ypač iš tų, kurie vajuos metu neturėjo progos jų įteikti.

Balfo skyriaus valdyba

Dėkojame už pagalbą

Bostono skautininkų ramovė dėkoja visiems prisidėjusiems ruošiant Toronto sambūrio Gintaro tautinių šokių koncertą.

Ypač dėkojame Ant. Bačiuliui, V. Dabrilai, D. Dibienei ir A. Zelviui.

Taip pat reikiame padė-

ką vyr. skaučių Židiniui ir jo pirmininkei B. Banaitienei, Grandžiai ir jos pirminkui ps. V. Elkinui, skautų vyčių Senujų Lapinų būreliui ir jo vadovui v. sl. A. Adomkaičiui.

Akyse — kaip šilkas, už akių — kaip vilkas.

SOUTH BOSTON LIETUVIŲ PILIEČIŲ KLUBE

Šeštadieniais ir sekmadieniais veikia

LIETUVIŠKA UŽKANDINĖ

NUO 3 VAL. POPIET. IKI 10 VAL. VAKARO

- SKANI LIETUVIŠKA PICA
- VOKISKAS ALUS
- JAUKIAI IDEKORUOTOS NAUJOS PATALPOS
- LIETUVIŠKAS MALONUS PATARNAVIMAS
- TRIJŲ GENERACIJŲ LIETUVIŠKA MUZIKA

Šeštadieniais ir sekmadieniais

NUO 12:00 VAL. IKI 3:00 VAL.

LIETUVISKI PIETOS

(Balandėliai, kugelis, dešros, kopūstai ir kt.)

Atsilankykite ir būsite maloniai nustebinti!

S.E.L.P. DRAUGIJOS VADOVYBĖ

DAUGIAU ŠILIMOS MAZIAU IŠLAIDŲ

JUM NEREIKES ZEMINTI TERMOSTATŲ, JEIGU ĮRENGSITE



NAUJĄ MODERNIĄ DIDELIO GREIČIO SULAIKYMO GALVĄ—MINI DEGIKLĮ



Pakvieskite šandien be atlyginimo įkainoti. Per kelias valandas įrengimas garo, karšto vandens ar šilto oro sistemoje.

TAI ATSAKYMAS Į ALYVOS TRŪKUMĄ

Daugiau nei 40 metų patirtis

FORTUNA FUEL CO.

470 ADAMS ST., QUINCY

Boston: 436-1204 S. Shore: 773-1949

LENGVOS IŠSIMOKĖJIMO SĄLYGOS

Garantuotas alyvos pristatymas

Trans-Atlantic Travel Service

Naudokitės mūsų rūpestingu patarnavimu visur ir visais kelių reikalais, keliaudami grupiniai ar pavieniai!

Norintiems atsikviesti gimines iš Lietuvos sutvarkome reikalaujamus išskaitymo dokumentus.

Taip pat rengiame eilę EKSKURSIJŲ Į LIETUVĄ, kurių pirmoji

išvyksta BALANDŽIO 25 d. ir grįžta GEGUŽES 3 d.

Iš BOSTONO ir NEW YORKO kainos

tik 739 doleriai

Šiai grupei DALYVIŲ SKAICIUS RIBOTAS, NESIVĖLUOKITE!

Vasaros ekskursijos į Lietuvą prasideda GEGUŽES mėnesį.

Registracijos priimame dabar.

Siunčiant SIUNTINIUS į Lietuvą ar perkant prekes tiems siuntiniams, sąžiningiausiai patarnauja

Globe Parcel Service, Inc.

RUBLIŲ CERTIFIKATUS, AUTOMOBILIUS, MOTO-CIKLUS savo giminėms užsakykite tikrai per

Trans-Atlantic Trading Co

(Podarogai, Inc., skyrius Bostone)

Darbo valandos kasdien: 9-5
šeštadieniais 9-12

393 West Broadway, P.O.B. 116

So. Boston, Mass. 02127

Telefonas: (617) 268-8764

visų skyrių vedėja Aldona Adomaitis

COSMOS PARCELS

EXPRESS CORP.

144 Milbury St.

WORCESTER, MASS.

Tel. SW 8-2868

yra vienintelis oficiali įstaiga Worcester, kuri siūnia siuntinius tiesiog iš Worcesterio į Lietuvą ir kitas Rusijos valdomas sritis. Čia kalbama lietuviškai, patarnaujama greitai ir sąžiningai. Siuntiniai siunčiami greitai ir tvarkingai.

Čia galima gauti įvairiausių importuotų ir vietinės gamybos medžiagų ir kitų daiktų, tinkamų Lietuvoje, labai žemomis kainomis.

Vedėja B. Svikienė

Senas parvirsta ir negirtas.

Flood Square Hardware Co.

Servizai N. J. ALDANA
628 EAST BROADWAY
SOUTH BOSTON, MASS.
TELEFONAS AN 8-4148
Benjamin Bivora Dainas
Popierius Sienoms
Stiklas Langams
Vandens reikmenys namams
Reikmenys plumbieriams
Visokio geležies daiktai

Telefonas: AN 8-2806

Dr. Jos. J. Donovan

Dr. J. Pašakarnio

OPTOMETRISTAS

Valandos:
nuo 9 val. ryto iki 5 val. vak.
Trečiadieniais neprilimama
447 BROADWAY
South Boston, Mass

Už nosies ne tik jaučius vedžioja.

Peter Maksvytis

Carpenter & Builder
49 Church Street
St. Milton, Mass.

Atlieku visus patalynės, remonto ir projektavimo darbus. Išleisti ir vėdinimo namų ir biuro pastatų, pagal Jūsų reikavimus, šaukite visada iki 9 val. vakaro.

Telefonas: 698-8675

TEL. AN 8-2124

Dr. Amelia E. Rodd

(RUDOKIUTĖ)

OPTOMETRISTAS

Valandos:
nuo 10 ryto iki 6 vakaro
Trečiadieniais — uždara
445 BROADWAY
SOUTH BOSTON, MASS.

Nerasi medžio be šakos, o E. KARDELIENES DAINŲ žmogaus — be ydos.

A. J. NAMAKSY

Insurance

321 Country Club Rd.

Newton Centre, Mass. 02159

Tel. 332-2645

PLOKSTELĖ

Kelivio administracijoje galima gauti Lietuvos operos solistės Elzbiotos Kardeienės įdainuotų dainų ir ar jų plokštelių. Kaina \$6.00. Paštu nesimūšama.



Laisvės Varpas

LIETUVIŲ RADJO VALANDA

Sekmadieniais 11-12 val.

AM 1,430 KC ir WWEL

Vedėjas PETRAS VINCINIS

173 Arthur St., Brockton, Mass. 02402. Tel. 586-7209

Knyga yra geriausias žmogaus drągas

The Apothecary LIETUVIŠKA TIKRA VAISTINĖ

Parduodame tikrai vaistus, išpildome gydytojų receptus ir turime visus gatavus vaistus.

Jei reik vaistų — eikite į lietuvišką vaistinę. Sav. Emanuel L. Rosengard, B. S., Reg. Pharm.

384 W. Broadway, tarp E ir F gatvių, SO. BOSTONE.

Telefonas AN 8-6830

Nuo 9 val. ryto iki 8 val. v., išskyrus šventadienius ir sekm.

M & T OIL CO., Inc.

641 E Broadway So. Boston, Mass. 02127

- ☐ Krosnies aptarnavimas
- ☐ Automatinis įpilimas
- ☐ Patogios mokėjimo sąlygos
- ☐ Pilnas šildymo įrengimas

Skambinkite

268-4662

South Boston Savings Bank

ALFRED W. ARCHIBALD, PREZIDENTAS
460 West Broadway, South Boston, Mass. 02127
Skambinkite 268-2500

SAVE AT A GREATER RATE

7.90% effective rate on 4-year term deposit certificates \$1000 minimum

7.08% effective rate on 2 1/2-year term deposit certificates \$1000 minimum

6.81% effective rate on 1 1/2-year term deposit certificates \$1000 minimum

6.00% effective rate on 90-day notice \$500 minimum

5.47% effective rate on regular account

The Federal regulations affecting these new savings certificates allow premature withdrawals on savings certificate funds provided rate of interest on amount withdrawn is reduced to the passbook rate (5 1/4% a year) and 90 days interest is forfeited.

Bankas atidarytas nuo pirmadienio iki penktadienio nuo 9 val. ryto iki 3:30 val. po pietų.

BANKO SKYRIUS

740 Gallivan Boulevard

Dorchester, Mass. 02122

Skambinkite 825-9090

Jis atidarytas nuo pirmadienio iki penktadienio nuo 10:30 val. ryto iki 5:30 val. vakaro. ŠEŠTADIENIAIS — nuo 9 val. ryto iki 12 val. dienos.

Nuodimčiai priskaitomi nuo įdėjimo dienos kas mėnuo.

Pilnas draudimas

Bankas veikia jau 109-tuosius metus

Šio banko direktorių taryboje yra adv. J. Grigalius.

Reikale su tarnautojais galima susikalbėti ir lietuviškai

Turtas (Assets) yra virš \$274,000,000

ATLAS PARCELS CO.

82 Harrison Street,

Worcester, Mass. 01604

Tel. 798-3347

Tiesiai iš Worcesterio siunčiam įvairius siuntinius į Lietuvą ir kitas Rusijos valdomas plokštis! Siuntiniai sudaromi iš vietinės gamybos medžiagų, apava, maisto ir pramonės gaminių. Turime vietoje įvairių vietinės gamybos ir importuotų prekių iš kitų kraštų visai šeimoms kainomis. Be to, siunčiame maistą, plaukus ir galite užsakyti jų gamybos prekes. Čia sumokėsite pinigų, o giminės ten vietoje gaus pasirinkti užsakytas prekes.

Taipogi tarpininkaujame per tam tikras įstaigas atsikviesti gimines čia pas save į svečius ar nuostolius apgyvenimui. Patarnavimas atliekamas greitai ir sąžiningai. Atsilankę jautimite. Vedėjas A. Schyrinski

COSMOS PARCELS EXPRESS CORP. AND TRAVEL INFORMATION

IVAIRIAUSIAS DOVANAS

IS BOSTONO Į LIETUVĄ

ir kitas Rusijos okupuotas kraštus

Pristatymas greitas ir

garantuotas

Prekės parduodamos nuolatinėmis kainomis.

Galima užsisakyti rublių

certifikatus, automobilius,

šaldytuvus ir pan.

Naujas vedėjas

Atidaryta darbo diena nuo 9 val. ryto iki 5 val. vak.

o šeštadieniais

nuo 8 val. ryto iki 2 val. p.p.

Kitomis valandomis pagal

susitarimą telefonu.

389 W. Broadway

So. Boston, Mass. 02127

Tel. 268-0068